

FM/AM Clock Radio

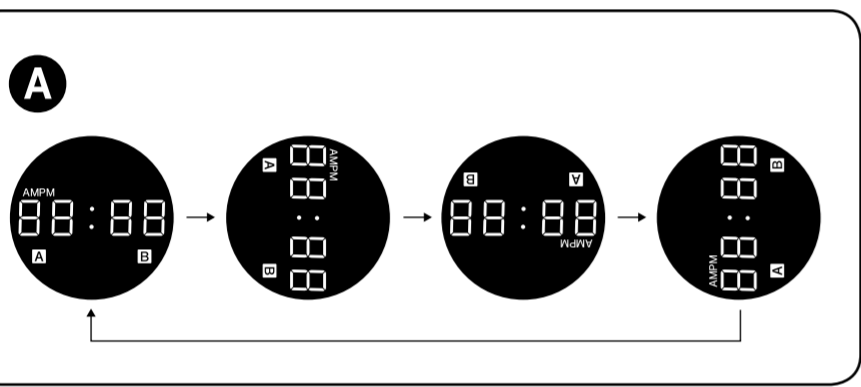
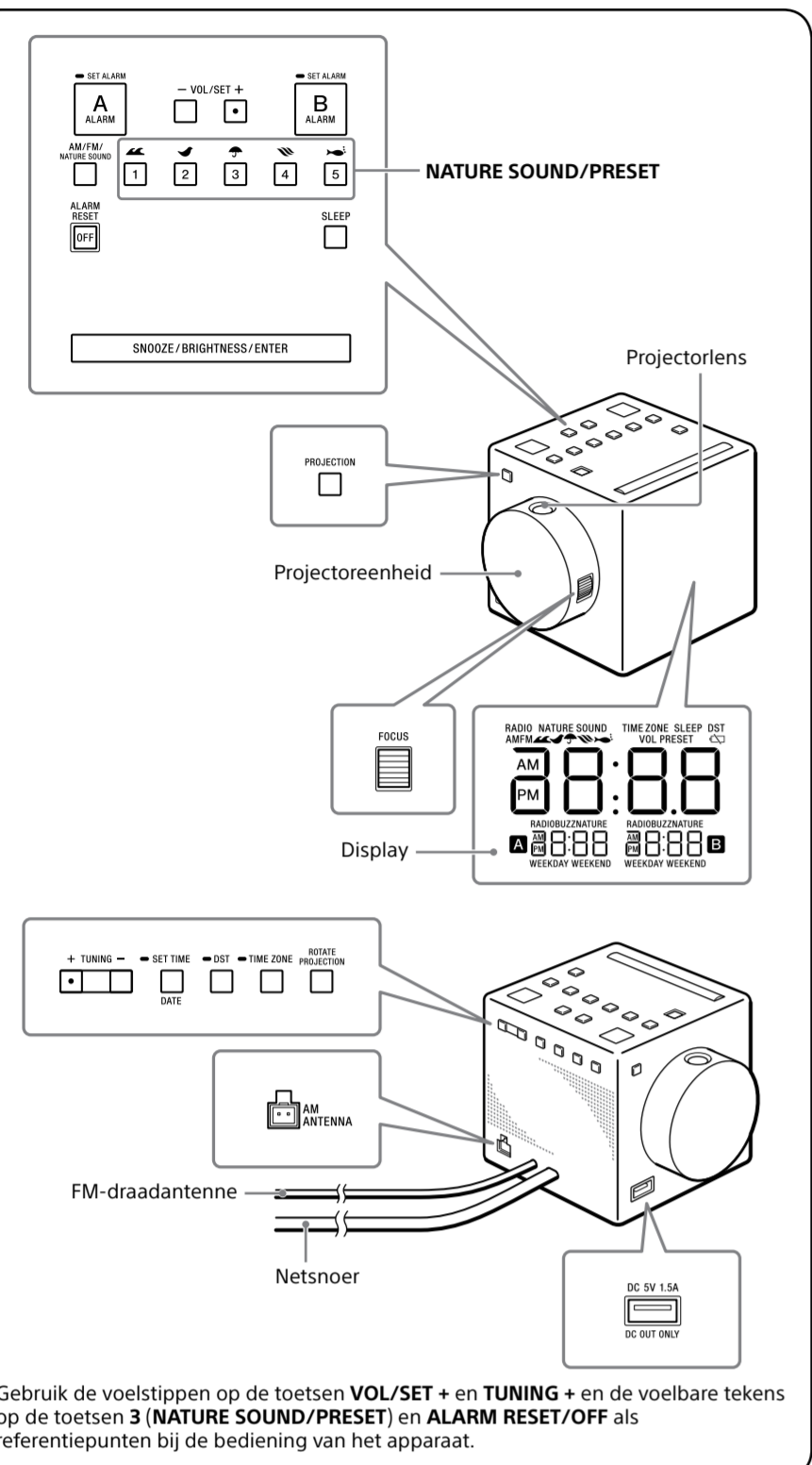
Gebruiksaanwijzing
Instrukcija obsluzi (Na odzwocie)



©2014 Sony Corporation Printed in China

http://www.sony.eu/

[CF-C1P]



Nederlands

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat voor het eerst bedient, en bewaar hem voor latere naslag.

Voor klanten in Europa
Registreer nu voor gratis updates op: www.sony-europe.com/myproducts

WAARSCHUWING

Om de kans op brand te verkleinen, mag u de ventilatieopeningen van het apparaat niet afdekken met een kanten, tafellendek, gordijn, enz. Plaats ook geen brandende kaarsen op het apparaat.
Om de kans op brand of elektrische schokken te verkleinen, mag u het apparaat niet blootstellen aan druppels of spetters, en mogen geen voorwerpen die met een vloeistof zijn gevuld, zoals een vaas, op het apparaat worden gezet.

Installeer de stereo-installatie niet in een krappe ruimte, zoals een boekenkast of ingebouwde kast.
Wet batterijen of apparaten waarin batterijen worden gebruikt niet bloot aan buitenporige hitte, zoals zonlicht, vuur en dergelijke.
Aangezien de hoofdstekker wordt gebruikt om het apparaat los te koppelen van het elektriciteitsnet, sluit u het apparaat aan op een gemakkelijk bereikbaar stopcontact. Mocht u een abnormale situatie van het apparaat ontdekken, dan trekt u de netstekker onmiddellijk uit het stopcontact.
Het apparaat blijft onder spanning staan zolang de stekker in het stopcontact zit, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld.
Het typeplaatje en belangrijke veiligheidsinformatie bevinden zich op de onderkant van het apparaat.

VOORZICHTIG
Als de batterij verkeerd geplaatst wordt, bestaat gevaar voor explosie. Vervang uitsluitend door hetzelfde type.

Kennisgeving aan klanten: de volgende informatie is alleen van toepassing op apparaten verkocht in landen waarin de EU-richtlijnen geldig zijn.
Dit product werd geproduceerd door of in opdracht van Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Vragen met betrekking tot product conformiteit gebaseerd op EU-wetgeving kunnen worden gericht aan de gemachtigde vertegenwoordiger, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Duitsland. Voor service- of garantiezaken verwijzen wij u door naar de adressen in de afzonderlijke service of garantie documenten.

CE
De geldigheid van de CE-markering is beperkt tot alleen het landen waarin dit wettelijk verplicht is, hoofdzakelijk in de EEA-landen (European Economic Area).

Verwijdering van oude batterijen, elektrische en elektronische apparaten (van toepassing in de Europese Unie en andere Europese landen met afzonderlijke inzamelingsystemen)
Dit symbool op het product, de batterij of op de verpakking wijst erop dat het product en de batterij, niet als huishoudelijk afval behandeld mag worden. Op sommige batterijen kan dit symbool gebruikt worden in combinatie met een chemisch symbool. Het chemisch symbool voor kwik (Hg) of lood (Pb) wordt toegevoegd wanneer de batterij meer dan 0,0005% kwik of 0,004% lood bevat.
Door deze producten en batterijen op juiste wijze af te voeren, vermijdt u mogelijke negatieve gevolgen voor mens en milieu die zouden kunnen veroorzaakt worden in geval van verkeerde afvalbehandeling. Het recycleren van materialen draagt bij tot het behoud van natuurlijke bronnen.

OPMERKINGEN OVER DE LITHIUMBATTERIJ
• Gooi de opgebruikte batterij direct weg. Houd de lithiumbatterij buiten het bereik van kinderen. Als de batterij is ingeslikt, raadpleeg u onmiddellijk een huisarts.
• Veeg de batterij af met een droge doek om zeker te zijn van goed contact.
• Let bij het plaatsen van de batterij erop dat de polen in de juiste richting wijzen.
• Houd de batterij niet vast met een metaal pinnet omdat hierdoor kortsluiting kan ontstaan.
• Stel de batterij niet bloot aan buitengewoon hoge temperaturen, zoals in direct zonlicht, vuur en dergelijke.

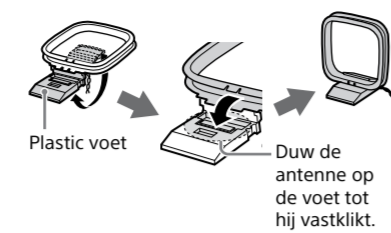
Als u vragen of problemen hebt aangaande dit apparaat, neem dan contact op met de dichtstbijzijnde Sony-dealer.

Vorbereidingen

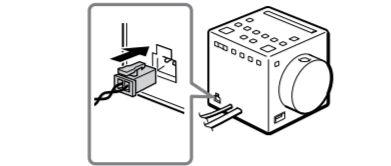
De AM-raamantenne aansluiten

De vorm en lengte van de antenne zijn ontwikkeld voor het ontvangen van AM-signalen. U mag de antenne niet demonteren of oprollen.

- 1 Zet de plastic voet rechtop en klik de antenne vast in de gleuf van het voet.

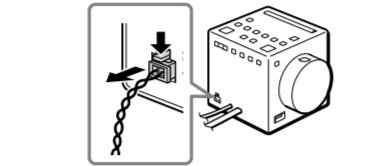


- 2 Steek de stekker van de AM-antenne in de **AM ANTENNA**-aansluiting van het apparaat.



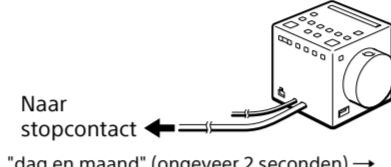
De AM-raamantenne verwijderen

Houd de lip van de antenne-aansluitklem omlaag gedruwd, en verwijder de AM-raamantenne.



Aansluiten op een wisselstroombron

Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.



*dag en maand" (ongeveer 2 seconden) → "jaar" (ongeveer 2 seconden) → "huidige MET (Midden-Europese Tijd)" worden beurtelings afgebeeld op het display.
[Dit apparaat is in de fabriek reeds ingesteld op de huidige MET, en wordt gevoed door de noodbatterij.]

De klok voor de eerste keer instellen

Het enige wat u hoeft te doen om de klok voor de eerste keer in te stellen, is uw tijdzone selecteren.
Als u in de Centraal-Europese tijdzone woont, hoeft u de zone-instelling niet te veranderen.

- 1 Houd **TIME ZONE** gedurende langer dan 2 seconden ingedrukt. Zonenummer "1:00" wordt afgebeeld op het display.
- 2 Druk herhaaldelijk op **VOL/SET +** of – om als volgt een nummer te selecteren:

Zonennummer	Tijdzone
"0:00"	West-Europese tijd
"1:00"	Midden-Europese Tijd (standaardinstelling)
"2:00"	Oost-Europese tijd

- 3 Druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER** om in te stellen.

Als u in een ander land/gebied woont dan deze tijdzones
Raadpleeg "De klok handmatig instellen" om de juiste tijd in te stellen.

Opmerking
• Tijdens transport en uw eerste gebruik kan zich een kloofout voordoen. Raadpleeg in dat geval "De klok handmatig instellen" om de juiste tijd in te stellen.

Over de automatische zomertijd functie

Dit apparaat past de tijd automatisch aan de zomertijd aan. "DST" wordt automatisch op het display afgebeeld wanneer de zomertijd ingaat en gaat uit op het display wanneer de zomertijd eindigt.
De automatische instelling van de zomertijd is gebaseerd op GMT (Greenwich Mean Time).

Zonennummer 0:
• De zomertijd begint de laatste zondag van maart om 1:00 uur 's nachts.
• De zomertijd eindigt de laatste zondag van oktober om 2:00 uur 's nachts.

Zonennummer 1:
• De zomertijd begint de laatste zondag van maart om 2:00 uur 's nachts.
• De zomertijd eindigt de laatste zondag van oktober om 3:00 uur 's nachts.

Zonennummer 2:
• De zomertijd begint de laatste zondag van maart om 3:00 uur 's nachts.
• De zomertijd eindigt de laatste zondag van oktober om 4:00 uur 's nachts.

Opmerking
• In de praktijk is de invoering van de zomertijd en zijn begin-/einddatum -en -tijd zijn onderhevig aan omstandigheden en regelgeving in elk land/gebied. In het geval dit een gewenste instelling hindert, annuleert u de automatische zomertijd functie en zet u de klok handmatig op de gewenste tijd. Klanten die wonen in een land waar geen zomertijd is, moeten de automatische zomertijd functie uitschakelen voordat ze het apparaat gebruiken.

De automatische zomertijd functie uitschakelen

Houd **DST** gedurende langer dan 2 seconden ingedrukt.
"Aut" → "OFF" wordt afgebeeld op het display.

De automatische zomertijd functie inschakelen
Houd **DST** gedurende langer dan 2 seconden ingedrukt.
"Aut" → "On" wordt afgebeeld op het display.

Voorbeeld: Het volgende scherm wordt afgebeeld wanneer u FM 105,7 MHz instelt onder voorkeurzendernummer 3 voor FM.

1 Stem af op de zender die u als voorkeurzender wilt instellen.

2 Houd de gewenste toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) ingedrukt totdat u een pieptoon hoort.

Het display beeldt gedurende enkele seconden de frequentie af en keert daarna terug naar de huidige tijd.
Om de voorkeurzender te veranderen, stemt u af op de gewenste zender en houdt u de betreffende toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) ingedrukt totdat u een pieptoon hoort.

Opmerking
• Als u probeert een andere zender op te slaan onder hetzelfde voorkeurzendernummer, wordt de eerder opgeslagen zender vervangen door de nieuwe.

Afstemmen op een voorkeurzender

1 Druk herhaaldelijk op **AM/FM/NATURE SOUND** om de gewenste frequentieband (**AM** of **FM**) te selecteren.

2 Druk op de toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) waaronder de gewenste zender is opgeslagen.

3 Druk op **VOL/SET +** of – om het volumenniveau in te stellen.

Opmerking
• Als nog geen zender is opgeslagen, wordt "Non" afgebeeld op het display. Daarna keert het apparaat terug naar dezelfde toestand als in stap 1.

Bedieningen

De klok handmatig instellen

Om de klok handmatig in te stellen, bedient u het apparaat als volgt.

- 1 Houd **SET TIME/DATE** gedurende langer dan 2 seconden ingedrukt. Het jaartal begint te knipperen op het display.
- 2 Druk herhaaldelijk op **VOL/SET +** of – om het jaartal te selecteren, en druk daarna op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.
- 3 Herhaal stap 2 om de maand, de dag en de tijd in te stellen. Nadat de tijd is ingesteld, klinkt een pieptoon.

Opmerkingen
• Als u tijdens het instellen van de klok gedurende ongeveer 1 minuut op geen enkele knop drukt, wordt de klokinstelling verlaten.
• In het systeem is een kalender van 100 jaar (2013 - 2112) geprogrammeerd.

Het tijdweergaveformaat veranderen

U kunt kiezen uit het 24-uursysteem (standaardinstelling) en het 12-uursysteem om de tijd af te beelden.

Houd **ALARM RESET/OFF** en **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER** gedurende ongeveer 3 seconden ingedrukt. Het tijdweergaveformaat wisselt tussen het 24-uursysteem ("0:00" = middernacht) en het 12-uursysteem ("AM 12:00" = middernacht).

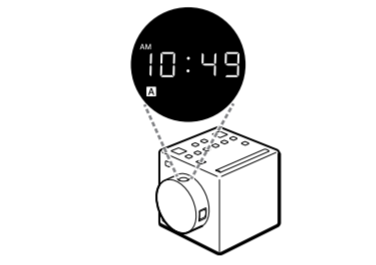
De datum en het jaar afbeelden

Druk eenmaal op **SET TIME/DATE** om de datum en maand af te beelden, en druk nogmaals om het jaar af te beelden. Om terug te keren naar de weergave van de huidige tijd, drukt u nogmaals op **SET TIME/DATE** of na enkele seconden keert de klokweergave automatisch terug.

In het geval de zomertijd begint/eindigt terwijl de automatische zomertijd functie is uitgeschakeld
Verander de klokinstelling handmatig in het geval u de automatische zomertijd functie hebt uitgeschakeld.

De projector gebruiken

Met de projector kunt u de tijd en de huidige gebruikte alarmprogramma's afbeelden op een muur of het plafond binnen een afstand van 0,5 meter tot 4 meter.



- 1 Roteer de projectoreenheid om de projectoren in de gewenste richting te richten.
- 2 Druk op **PROJECTION**.
- 3 Draai **FOCUS** om scherp te stellen. Om de projector uit te schakelen, drukt u nogmaals op **PROJECTION**.

De weergaverichting van de projector roteren

Druk herhaaldelijk op **ROTATE PROJECTION**. Bij iedere druk op **ROTATE PROJECTION**, roteert de weergaverichting zoals in afbeelding 6.

Opmerkingen
• Kijk niet rechtstreeks in de lens.
• De projectorfunctie kan niet worden gebruikt als de klok niet is ingesteld.
• Op bepaalde muren en plafonds kan de tijd niet goed geprojecteerd worden.
• De projectoreenheid kan vanuit de stand recht omhoog 90° naar voren of naar achteren worden gedraaid en klikt wanneer hij wordt teruggedraaid naar de stand rechtop.
• Als de projectoreenheid tot voorbij zijn eindpunt wordt gedraaid, kan hij worden beschadigd.
• De projector wordt automatisch uitgeschakeld na 16 uur.

Naar de radio luisteren

- 1 Druk herhaaldelijk op **AM/FM/NATURE SOUND** om de gewenste frequentieband (**AM** of **FM**) te selecteren.
- 2 Druk op **TUNING +** of – om de gewenste zender te stemmen. Als u **TUNING +** of – ingedrukt houdt, begint het scannen. Het scannen pauzeert wanneer een zender is gevonden, en begint weer na enkele seconden. Om het scannen te stoppen, drukt u op **TUNING +** of – (of op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**).
- 3 Druk op **VOL/SET +** of – om het volumenniveau in te stellen. Om de radio uit te schakelen, drukt u op **ALARM RESET/OFF**.

Opmerking
• De FM-frequentieweergave is nauwkeurig tot op 0,1 MHz. Bijvoorbeeld, de frequenties 88,00 MHz en 88,05 MHz worden beide afgebeeld als "88,0 MHz".

Voorkeurzenders instellen

U kunt 5 voorkeurzenders voor FM en 5 voorkeurzenders voor AM instellen.

1 Stem af op de zender die u als voorkeurzender wilt instellen.

2 Houd de gewenste toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) ingedrukt totdat u een pieptoon hoort.

Voorbeeld: Het volgende scherm wordt afgebeeld wanneer u FM 105,7 MHz instelt onder voorkeurzendernummer 3 voor FM.

1 Stem af op de zender die u als voorkeurzender wilt instellen.

2 Houd de gewenste toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) ingedrukt totdat u een pieptoon hoort.

Het display beeldt gedurende enkele seconden de frequentie af en keert daarna terug naar de huidige tijd.
Om de voorkeurzender te veranderen, stemt u af op de gewenste zender en houdt u de betreffende toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) ingedrukt totdat u een pieptoon hoort.

Opmerking
• Als u probeert een andere zender op te slaan onder hetzelfde voorkeurzendernummer, wordt de eerder opgeslagen zender vervangen door de nieuwe.

Afstemmen op een voorkeurzender

1 Druk herhaaldelijk op **AM/FM/NATURE SOUND** om de gewenste frequentieband (**AM** of **FM**) te selecteren.

2 Druk op de toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5) waaronder de gewenste zender is opgeslagen.

3 Druk op **VOL/SET +** of – om het volumenniveau in te stellen.

Opmerking
• Als nog geen zender is opgeslagen, wordt "Non" afgebeeld op het display. Daarna keert het apparaat terug naar dezelfde toestand als in stap 1.

Een natuurgeluid selecteren

Dit apparaat bevat 5 soorten natuurgeluiden: Branding, Vogels, Regen, Beekje en Onderwater.

- 1 Druk herhaaldelijk op **AM/FM/NATURE SOUND** om het natuurgeluid te selecteren.
- 2 Druk op de gewenste toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5).

Pictogrammen	Soort geluid
	Banding
	Vogels
	Regen
	Beekje
	Onderwater

Om het natuurgeluid uit te schakelen, drukt u op **ALARM RESET/OFF**.

Opmerking

• Als andere functies in gebruik zijn, zijn de natuurgeluiden niet beschikbaar.

Het alarm instellen

Met de dubbele alarmfunctie kunt u twee alarmprogramma's instellen (**ALARM A** en **ALARM B**). Een alarmtijd kan worden ingesteld voor elk programma en het alarmgeluid kan worden geselecteerd uit "RADIO" (radio), "BUZZ" (zoemer) of "NATURE" (natuurgeluid).

Alvorens het alarm in te stellen

- Zorg ervoor dat de klok is ingesteld. (Zie "De klok handmatig instellen".)
- Om het radioalarm in te stellen, slaat u eerst uw favoriete zender op als voorkeurzender. (Zie "Voorkeurzenders instellen".)

- 1 Houd **SET ALARM/ALARM A** (of **B**) gedurende langer dan 2 seconden ingedrukt. Tijdens het instellen van de alarm, knippert "A" (of "B") op het display.
- 2 Druk op **VOL/SET +** of – om het gewenste uur te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.



- 3 Druk op **VOL/SET +** of – om de gewenste minuten te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.
- 4 Druk op **VOL/SET +** of – om de gewenste alarmperiode ("WEEKDAY", "WEEKEND" of elke dag) te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

* In geval van elke dag, worden zowel "WEEKDAY" als "WEEKEND" afgebeeld.



- 5 Druk op **VOL/SET +** of – om de gewenste alarmfunctie ("RADIO", "BUZZ" of "NATURE") te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

A Het radioalarm instellen
Ga verder naar "A" Het radioalarm instellen.

Als "BUZZ" is geselecteerd
De instelling is voltooid. De zoemer zal klinken op het ingestelde tijdstip en het volumenniveau neemt geleidelijk toe. ("A" of "B") knippert op het display.)

Als "NATURE" is geselecteerd
Ga verder naar "B" Het natuurgeluidalarm instellen.

B Het radioalarm instellen
Druk op **VOL/SET +** of – om de AM-frequentieband of FM-frequentieband te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

6 Druk op **VOL/SET +** of – om de gewenste zender te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.



7 Druk op **VOL/SET +** of – (of op een toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5)) om het voorkeurzendernummer van de gewenste zender te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

8 Druk op **VOL/SET +** of – om het volumenniveau in te stellen, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Als nog geen zender is opgeslagen als voorkeurzender
Het voorkeurzendernummer en "Non" worden beurtelings afgebeeld op het display. In dit geval zal de zoemer klinken op het ingestelde tijdstip.

8 Druk op **VOL/SET +** of – om het volumenniveau in te stellen, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

De instelling is voltooid. De radio zal worden ingeschakeld op het ingestelde tijdstip en het volumenniveau neemt geleidelijk toe. ("A" of "B") knippert op het display.)

Het natuurgeluidalarm instellen

6 Druk op **VOL/SET +** of – (of op een toets van **NATURE SOUND/PRESET** (1 t/m 5)) om het gewenste natuurgeluid te selecteren, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

7 Druk op **VOL/SET +** of – om het volumenniveau in te stellen, en druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

De instelling is voltooid. Het natuurgeluid zal worden afgebeeld op het ingestelde tijdstip en het volumenniveau neemt geleidelijk toe. ("A" of "B") knippert op het display.)

Het alarmgeluid stoppen

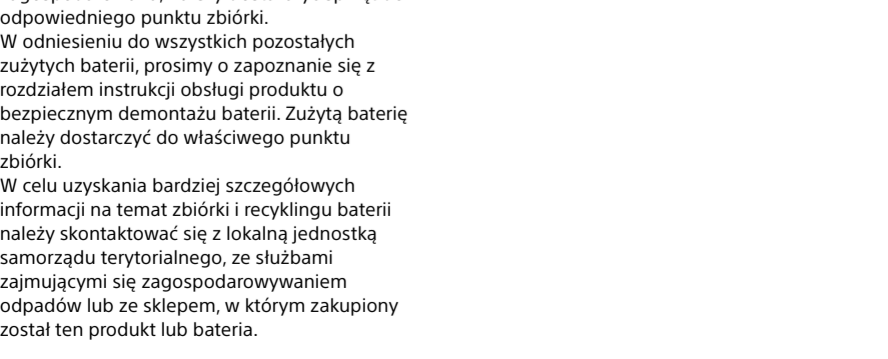
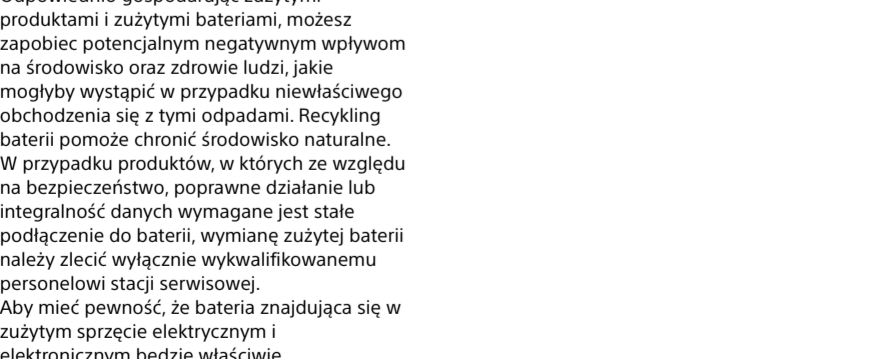
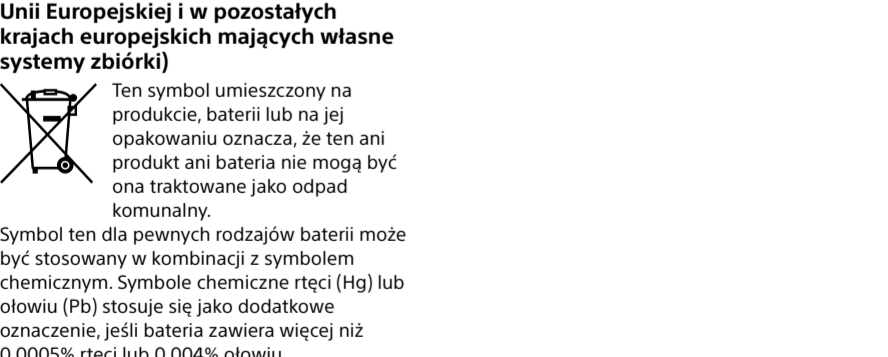
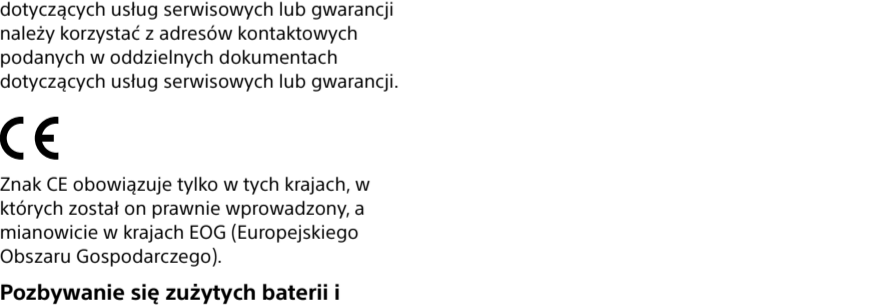
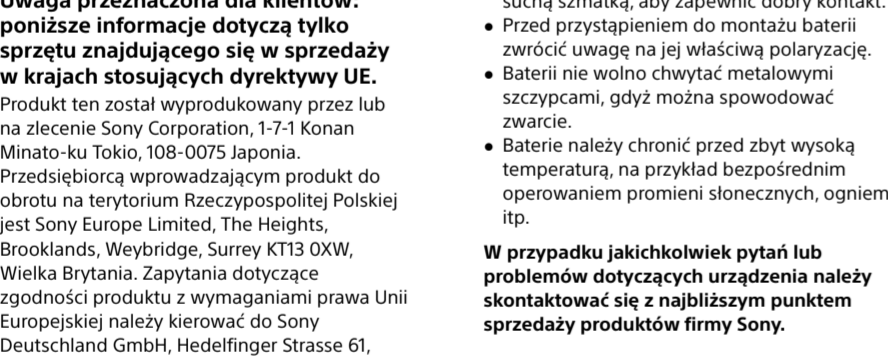
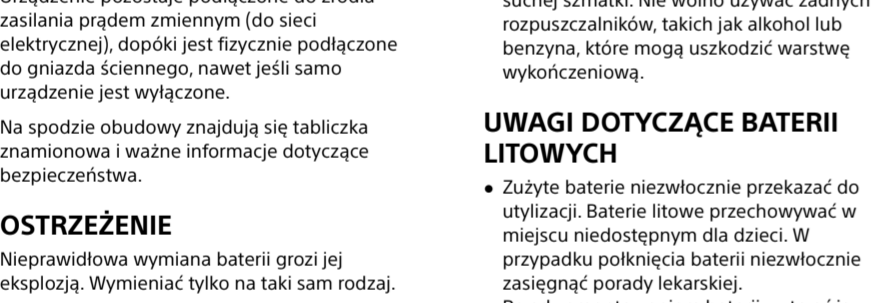
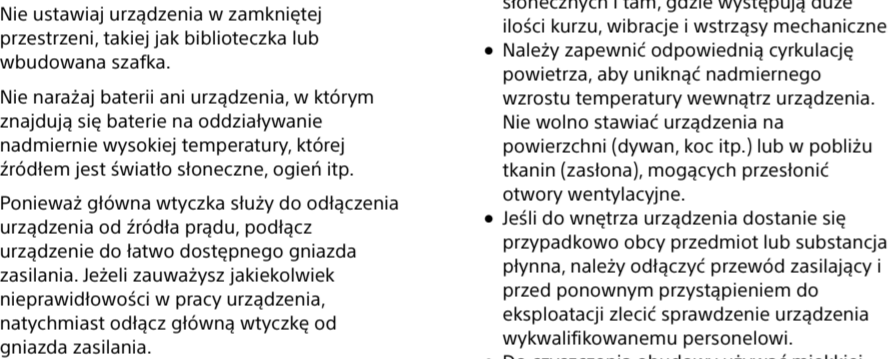
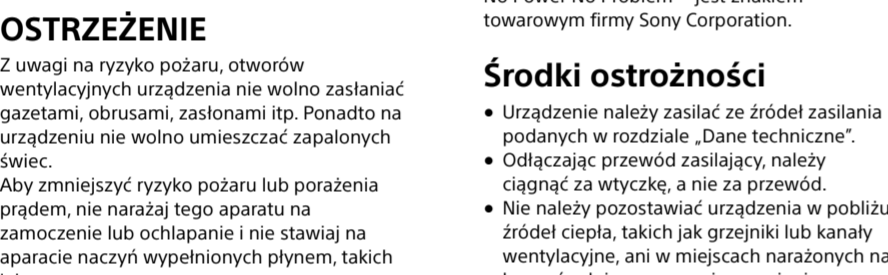
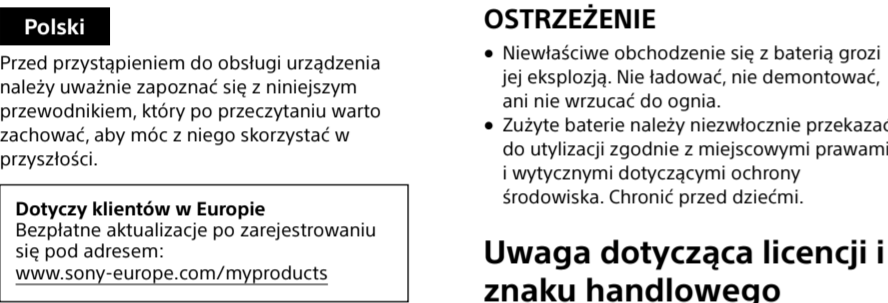
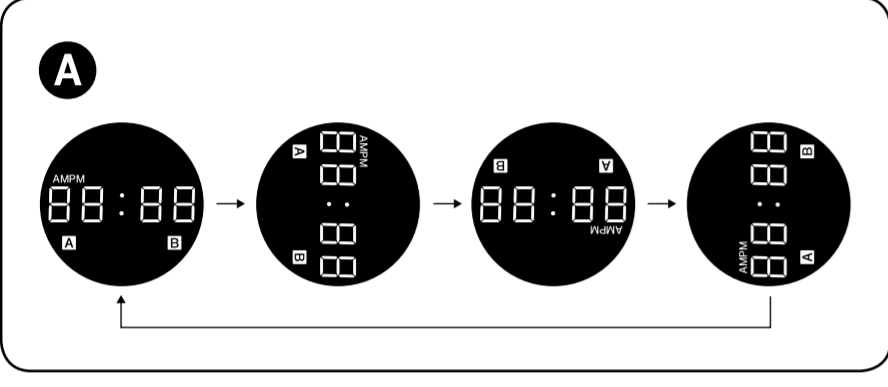
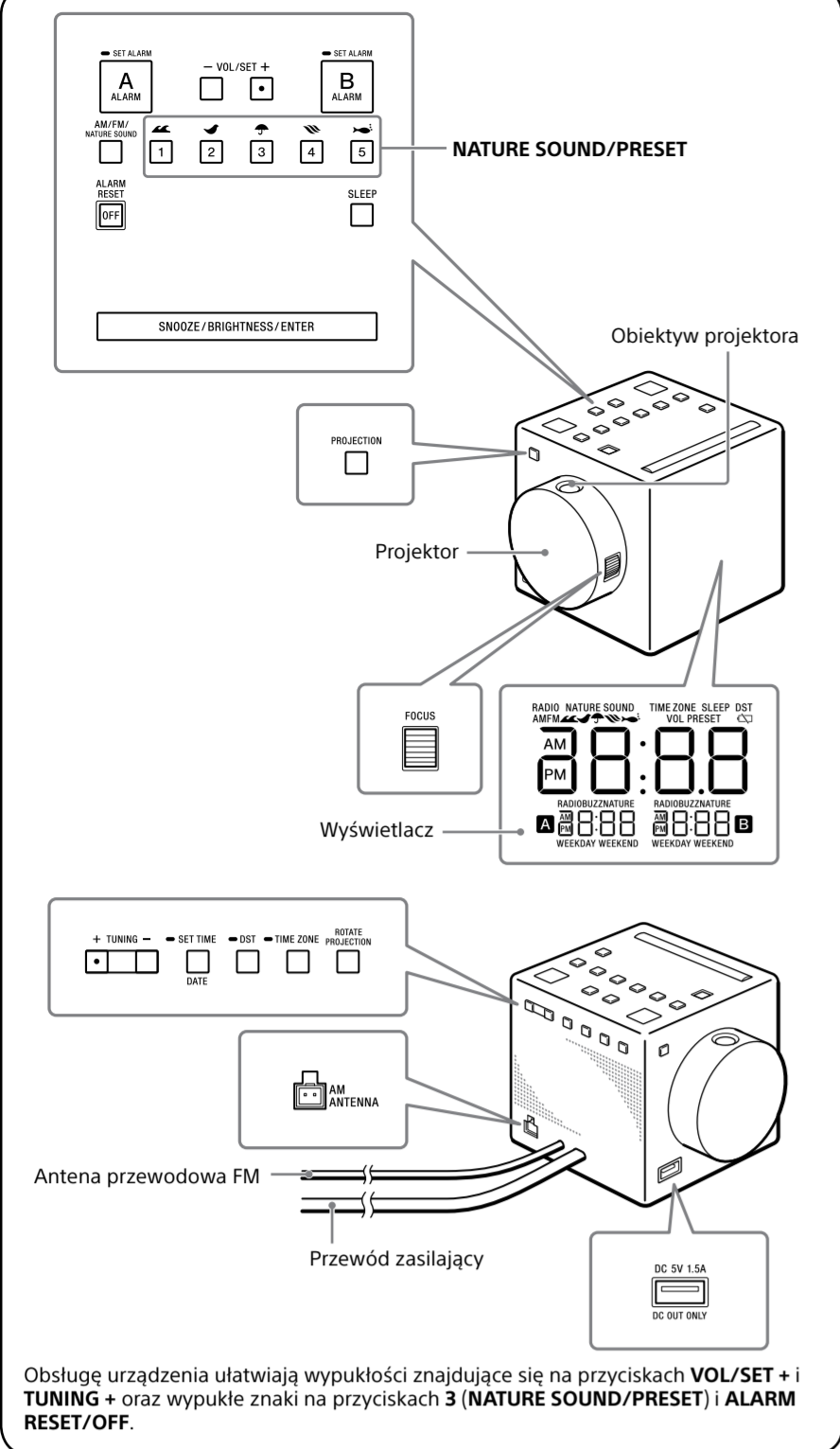
Druk op **ALARM RESET/OFF** om het alarmgeluid te stoppen.

Het alarm zal weer klinken op hetzelfde tijdstip de volgende doordeeweekse dag of het volgende weekend.

Enkele minuten sluimeren

Druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**. Het alarmgeluid stopt, maar wordt na ongeveer 10 minuten automatisch weer ingeschakeld.

Bij iedere druk op **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**, verandert de sluimerduur. De sluimerduur wordt ingesteld op: 10 → 20 → 30 → 40 → 50 → 60 → 70 → 80 → 90 → 100 → 110 → 120 → 130 → 140 → 150 → 160 → 170 → 180 → 190 → 200 → 210 → 220 → 230 → 240 → 250 → 260 → 270 → 280 → 290 → 300 → 310 → 320 → 330 → 340 → 350 → 360 → 370 → 380 → 390 → 400 → 410 → 420 → 430 → 440 → 450 → 460 → 470 → 480 → 490 → 500 → 510 → 520 → 530 → 540 → 550 → 560 → 570 → 580 → 590 → 600 → 610 → 620 → 630 → 640 → 650 → 660 → 670 → 680 → 690 → 700 → 710 → 720 → 730 → 740 → 750 → 760 → 770 → 780 → 790 → 800 → 810 → 820 → 830 → 840 → 850 → 860 → 870 → 880 → 890 → 900 → 910 → 920 → 930 → 940 → 950 → 960 → 970 → 980 → 990 → 1000 → 1010 → 1020 → 1030 → 1040 → 1050 → 1060 → 1070 → 1080 → 1090 → 1100 → 1110 → 1120 → 1130 → 1140 → 1150 → 1160 → 1170 → 1180 → 1190 → 1200 → 1210 → 1220 → 1230 → 1240 → 1250 → 1260 → 1270 → 1280 → 1290 → 1300 → 1310 → 1320 → 1330 → 1340 →



Czynności wstępne

Podłączanie anteny ramowej AM

Kształt i długość anteny zostały zaprojektowane pod kątem odbioru sygnałów AM. Anteny nie wolno demontować ani związać.

- Obróć plastikową podstawę i osadź antenę w gnieździe podstawy.
 - Plastikowa podstawa
 - Wciśnij antenę w podstawę, aż rozlegnie się „kliknięcie”.
- Wsuń wtyk anteny AM do gniazda **AM ANTENNA** w urządzeniu.
 - Do gniazda elektrycznego

Odłączanie anteny ramowej AM

Przytrzymaj naciśnięty zatrzask wtyku antenowego, odłącz antenę ramową AM.

Podłączanie do źródła zasilania prądem zmiennym

Podłącz przewód zasilający do gniazda elektrycznego.

Na wyświetlaczu pojawiają się kolejno: „dzień i miesiąc” (przez około 2 sekundy) → „rok” (przez około 2 sekundy) → „bieżący Czas Środkowoeuropejski (CET)”. (W opisywanym urządzeniu fabrycznie zaprogramowano bieżący Czas Środkowoeuropejski (CET). Nastawy urządzenia są podtrzymywane przez baterię awaryjną.)

Ustawianie zegara za pierwszym razem

Aby ustawić zegar za pierwszym razem, wystarczy tylko wybrać strefę czasową. Jeśli mieszkasz w strefie Czasu Środkowoeuropejskiego, nie musisz zmieniać ustawienia obszaru.

- Naciśnij i przez co najmniej 2 sekundy przytrzymaj przycisk **TIME ZONE**. Na wyświetlaczu pojawi się numer obszaru „1:00”.
 - Naciśnij kilkakrotnie przycisk **VOL/SET +** lub **-**, w następujący sposób wybierz właściwy numer:

Numer obszaru	Strefa czasowa
„0:00”	Czas Zachodnio-europejski
„1:00”	Czas Środkowoeuropejski (domyślnie)
„2:00”	Czas Wschodnio-europejski
- Naciśnij **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**, aby zatwierdzić ustawienie.

W przypadku użytkowników z krajów/regionów w innych strefach czasowych niż podane

Informacje na temat ustawiania prawidłowej godziny można znaleźć w rozdziale „Ręczne ustawianie zegara”.

Uwaga

- Podczas transportu i pierwszego uruchomienia może wystąpić błąd zegara. W takim przypadku sięgnij do rozdziału „Ręczne ustawianie zegara”, aby ustawić prawidłową godzinę.

Informacje na temat funkcji automatycznego przełączania na czas letni

Opisywane urządzenie automatycznie przełącza się na czas letni. W momencie przejścia na czas letni na wyświetlaczu automatycznie pojawi się oznaczenie „DST”, a w momencie przejścia na czas zimowy, oznaczenie to zniknie. Automatyczne przechodzenie na czas letni i zimowy bazuje na czasie Greenwich (GMT).

Numer obszaru 0:

- Przejdzie na czas letni następuje o godzinie 01:00 w ostatnią niedzielę marca.
- Przejdzie na czas zimowy następuje o godzinie 02:00 w ostatnią niedzielę października.

Numer obszaru 1:

- Przejdzie na czas letni następuje o godzinie 02:00 w ostatnią niedzielę marca.
- Przejdzie na czas zimowy następuje o godzinie 04:00 w ostatnią niedzielę października.

Numer obszaru 2:

- Przejdzie na czas letni następuje o godzinie 03:00 w ostatnią niedzielę marca.
- Przejdzie na czas zimowy następuje o godzinie 04:00 w ostatnią niedzielę października.

Uwaga

- Przechodzenie na czas letni i zimowy oraz data i godzina przejścia zależą od okoliczności i obowiązujących przepisów prawa w danym kraju lub regionie. Jeśli koliduje to z właściwym momentem przejścia, należy anulować funkcję automatycznego przełączania na czas letni i w razie potrzeby ręcznie ustawić zegar. Klienci zamieszkujący kraje lub regiony, gdzie nie wprowadzono przechodzenia na czas letni, powinni przed przystąpieniem do eksploatacji urządzenia anulować funkcję przełączania na czas letni.

Anulowanie funkcji automatycznego przełączania na czas letni

Funkcję automatycznego przełączania na czas letni można anulować. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **DST**. Na wyświetlaczu pojawi się napis „Aut → OFF”.

Ponowne włączenie funkcji automatycznego przełączania na czas letni

Naciśnij i przez co najmniej 2 sekundy przytrzymaj wciśnięty przycisk **DST**. Na wyświetlaczu pojawi się napis „Aut → On”.

Obsługa

Ręczne ustawianie zegara

Aby zmienić ustawienie zegara ręcznie, należy wykonać poniższe procedury.

- Naciśnij i przez co najmniej 2 sekundy przytrzymaj przycisk **SET TIME/DATE**. Na wyświetlaczu zacznie migać rok.
- Naciśnij kilkakrotnie przycisk **VOL/SET +** lub **-**, wybierz rok, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.
- Powtarzając czynności opisane w punkcie 2, ustaw miesiąc, dzień i godzinę. Po ustawieniu godziny rozlegnie się sygnał dźwiękowy.

Uwagi

- Jeśli w ciągu minuty od rozpoczęcia ustawiania zegara nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, tryb nastawy zegara zostanie anulowany.
- Urządzenie wyposażono w 100-letni kalendarz (do roku 2013 do roku 2112).

Zmiana formatu godziny

Można wybrać sposób wyświetlania godziny między formatem 24-godzinnym (domyślnie) a formatem 12-godzinnym.

Naciśnij i przez co najmniej 3 sekundy przytrzymaj przycisk **ALARM RESET/OFF** i **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Wyświetlanie daty i roku

Aby wyświetlić dzień i miesiąc, wystarczy nacisnąć jeden raz przycisk **SET ALARM/DATE**. Ponowne jego naciśnięcie spowoduje wyświetlenie roku. Aby wrócić do wyświetlania bieżącej godziny, wystarczy ponownie nacisnąć przycisk **SET TIME/DATE** lub odczekać kilka sekund a wskazanie zegara powróci automatycznie.

Gdy moment przejścia na czas letni/zimowy wypadnie przy włączonej funkcji automatycznego przełączania na czas letni

Po anulowaniu funkcji automatycznego przełączania na czas letni, zmień ustawienie zegara ręcznie.

Korzystanie z projektora

Funkcja projektora umożliwia wyświetlanie godziny i aktualnie wykorzystywanych ikon alarmu na pobliskiej ścianie z odległości 0,5 m do 4 m.

- Obróć projektor w taki sposób, aby obiektwy projektora był skierowany w odpowiednim kierunku.
- Naciśnij przycisk **PROJECTION**.
- Obróć pokręteł **FOCUS**, aby ustawić ostrość. Aby wyłączyć projektor, wystarczy ponownie nacisnąć przycisk **PROJECTION**.

Obrotanie rzucańca obrazu

Kilkakrotnie naciśnij przycisk **ROTATE PROJECTION**.

Po każdorazowym naciśnięciu przycisku **ROTATE PROJECTION** następuje obrotanie rzucańca obrazu zgodnie z rys. 6.

Uwagi

- Nie wolno patrzeć bezpośrednio w obiektwy. W tym celu należy użyć lornetki lub teleskopu.
- W przypadku niektórych ścian i sufitów wyświetlany obraz może być zniekształcony.
- Projektor można obrócić o 90° w przód lub w tył z pozycji górną. Powrót do pozycji górnej sygnalizowany jest „kliknięciem”.
- Proba obrócenia projektora poza skrajne pozycje grozi jego uszkodzeniem.
- Po 16 godzinach następuje automatyczne wyłączenie projektora.

Śłuchanie radia

- Naciśnij kilkakrotnie przycisk **AM/FM/NATURE SOUND**, wybierz odpowiednie pasmo (**AM** lub **FM**).
- Naciśnięciem przycisku **TUNING +** lub **-** dostrój wybraną stację. Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku **TUNING +** lub **-** rozpoczyna procedurę wyszukiwania. Znalazienie stacji powoduje wystąpienie wyszukiwania, które jest wznowiane po upływie kilku sekund. Aby zatrzymać wyszukiwanie, wystarczy nacisnąć przycisk **TUNING +** lub **-** (albo **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**).
- Naciśnięciem przycisku **VOL/SET +** lub **-** wyreguluj głośność. Aby wyłączyć radio, wystarczy nacisnąć przycisk **ALARM RESET/OFF**.

Uwaga

- Częstotliwość FM wskazywana jest na wyświetlaczu z dokładnością do 0,1 MHz. Przykładowo, częstotliwość 88,00 MHz oraz 88,05 MHz będzie wyświetlane jako „88,0 MHz”.

Programowanie stacji radiowych

Można zaprogramować 5 stacji FM i 5 stacji AM.

- Dostrój stację, którą chcesz zaprogramować.
- Naciśnij i przytrzymaj odpowiedni przycisk **NATURE SOUND/PRESET** (1 do 5), aż rozlegnie się krótki sygnał dźwiękowy.

Przykład: W przypadku programowania stacji FM o częstotliwości FM 105,7 MHz pod numerem 3, na wyświetlaczu pojawią się poniższe informacje.

Przez kilka sekund na wyświetlaczu widoczna będzie częstotliwość, po czym ekran wróci do wyświetlenia bieżącej godziny.

Aby zmienić zapamiętaną stację, wystarczy dostrzoić wybraną stację, a następnie nacisnąć i przytrzymać przycisk **NATURE SOUND/PRESET** (1 do 5), aż rozlegnie się krótki sygnał dźwiękowy.

Uwaga

- Zaprogramowanie innej stacji pod tym samym numerem spowoduje zastąpienie wcześniej zaprogramowanej stacji.

Strojenie zaprogramowanej stacji

- Naciśnij kilkakrotnie przycisk **AM/FM/NATURE SOUND**, wybierz odpowiednie pasmo (**AM** lub **FM**).
- Naciśnij przycisk **NATURE SOUND/PRESET** (1 do 5), pod którym została zaprogramowana wybrana stacja.
- Naciśnięciem przycisku **VOL/SET +** lub **-** wyreguluj głośność.

Uwaga

- Jeśli nie została zaprogramowana jeszcze żadna stacja, na wyświetlaczu pojawi się napis „Non”. Następnie urządzenie wróci do stanu opisanego w punkcie 1.

Wybór Dźwięku Natury

Urządzenie wyposażono w 5 rodzajów Dźwięków Natury: Fale morskie, Ptaki, Deszcz, Potok oraz W głębinie morza.

- Naciśnij kilkakrotnie przycisk **AM/FM/NATURE SOUND**, wybierz funkcję Dźwięk Natury.
- Naciśnij odpowiedni przycisk **NATURE SOUND/PRESET** (1 do 5).

Ikony	Rodzaj dźwięku
	Fale Morskie
	Ptaki
	Deszcz
	Potok
	W głębinie morza

Aby wyłączyć Dźwięk Natury, wystarczy nacisnąć przycisk **ALARM RESET/OFF**.

Uwaga

- W przypadku koordynata z innych funkcji Dźwięk Natury nie są dostępne.

Ustawianie budzika

Funkcja podwójnego budzika daje możliwość ustawienia dwóch programów budzika (**ALARM A** i **ALARM B**). W przypadku każdego programu można ustawić godzinę budzenia i wybrać rodzaj budzika spośród opcji: „RADIO” (radio), „BUZZ” (brzęczyk) lub „NATURE” (Dźwięk Natury).

Przed ustawianiem budzika

- Należy upewnić się, że zegar jest ustawiony. (Informacje w rozdziale „Ręczne ustawianie zegara”.)
- Aby ustawić budzik radiowy, najpierw należy zaprogramować ulubioną stację. (Informacje w rozdziale „Programowanie stacji radiowych”.)

- Naciśnij i przez co najmniej 2 sekundy przytrzymaj przycisk **SET ALARM/ALARM A** (albo **B**). W trakcie ustawiania budzika na wyświetlaczu miga litera „A” (lub „B”).
- Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną godzinę, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

- Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.
- Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz właściwą opcję powtarzania alarmu („WEEKDAY” lub „WEEKEND”), a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

- W przypadku wyboru codziennego powtarzania, wyświetlana jest zarówno opcja „WEEKDAY” jak i opcja „WEEKEND”.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną godzinę, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Przyciskiem **VOL/SET +** lub **-** wybierz określoną liczbę minut, a następnie naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**.

Wyłączenie budzika

Aby wyłączyć budzik, wystarczy nacisnąć przycisk **ALARM RESET/OFF**. Budzik zostanie uruchomiony ponownie następnego dnia tygodnia lub w następny weekend o tej samej porze.

Informacje ogólne

Naciśnij przycisk **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER**. Dźwięk jest wysłany, lecz nie się automatycznie ponownie po około 10 minut. Po każdorazowym naciśnięciu przycisku **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER** czas odliczenia zmienia się w następujący sposób:

10 → 20 → 30 → 40 → 50 → 60

Przez kilka sekund na wyświetlaczu będzie widoczny czas drzemki, po czym pojawi się ponownie wskazanie bieżącej godziny. (Na wyświetlaczu miga litera „A” (lub „B”).)

Wyłączenie budzika

Naciśnij przycisk **SET ALARM/ALARM A** (lub **B**). Z wyświetlacza zniknie symbol litery „A” (lub „B”).

Zmiana ustawienia budzika

Ponownie ustaw budzik.

- Wskazówki
 - Po zakończeniu ustawiania budzika zostanie wyświetlona godzina budzenia.
 - Naciśnięcie i przytrzymanie przez co najmniej 2 sekundy przycisku **SNOOZE/BRIGHTNESS/ENTER** w trakcie ustawiania budzika spowoduje natychmiastowe zakończenie procedury ustawiania budzika.

Uwagi

- Jeśli sygnał drującego budzika rozlegnie się w czasie trwania sygnału pierwszego budzika (lub w trakcie włączonej funkcji drzemki), wówczas pierwszeństwo ma drugi budzik.
- Jeśli ta sama godzina budzenia jest ustawiona zarówno w przypadku budzika **ALARM A** jak i **ALARM B**, wówczas budzik **ALARM A** ma pierwszeństwo.
- Jeśli sygnał budzika nie zostanie przerwany wykonaniem jakiejś operacji, zostanie on wyłączony po upływie około 60 minut.
- Przy ustawionej funkcji automatycznego przełączania na czas letni budzik włącza się w następujący sposób:
 - Jeśli ustawiona godzina budzenia zostaje pominięta w wyniku przejścia na czas letni, budzik zostanie uruchomiony w momencie przejścia na czas letni.
 - Jeśli ustawiona godzina budzenia jest powtarzana w wyniku przejścia na czas zimowy, wówczas budzik zostanie uruchomiony dwukrotnie.

Uwagi dotyczące zachowania się funkcji budzika w razie awarii zasilania

W przypadku awarii zasilania funkcja budzika działa do momentu całkowitego rozładowania się baterii. Może to mieć następujący wpływ na pewne funkcje:

- Na wyświetlaczu nie będą widoczne żadne informacje.
- Jeśli dźwięk budzika ustawiony jest na „RADIO” lub „NATURE”, wówczas rozlegnie się dźwięk brzęczyka.
- Jeśli w trakcie sygnału budzika wystąpi awaria zasilania, wówczas rozlegnie się dźwięk brzęczyka.
- Jeśli przycisk **ALARM RESET/OFF** nie zostanie naciśnięty, wówczas sygnał budzika będzie rozbrzmiewał przez około 5 minut.
- Jeśli na wyświetlaczu pojawi się symbol „cc”, wówczas w przypadku awarii zasilania budzik nie zostanie uruchomiony. Jeśli pojawi się symbol „cc”, należy wymienić baterię.
- Funkcja drzemki nie będzie działała.
- Podczas awarii zasilania sygnał budzika rozlegnie się tylko raz o zadanej godzinie.

Ustawianie programatora zaspiania

Istnieje możliwość zaspiania przy włączonym radiu lub Dźwiękach Natury, a programator zaspiania automatycznie wyłączy urządzenie po upływie zaprogramowanego czasu.

Naciśnij przycisk **SLEEP** w trakcie słuchania radia lub Dźwięków Natury.

Na wyświetlaczu pojawi się napis „SLEEP”. Po każdorazowym naciśnięciu przycisku **SLEEP**, czas zaspiania (w minutach) zmienia się na wyświetlaczu w następujący sposób:

90 → 60 → 30 → 15

Radiu lub Dźwięki Natury pozostaną włączone przez ustawiony czas, po czym zostaną wyłączone. Aby wyłączyć programator zaspiania, wystarczy kilkakrotnie naciśnięciem przycisku **SLEEP** ustawić programator zaspiania na „OFF”.

Wyłączenie radia lub Dźwięku Natury przed upływem zaprogramowanego czasu

Naciśnij przycisk **ALARM RESET/OFF**.

Jednoczesne korzystanie z programatora zaspiania i budzika

Istnieje możliwość zaspiania przy włączonym radiu lub Dźwiękach Natury, jak również budzenia o zaprogramowanej godzinie za pomocą budzika.

Najpierw należy ustawić budzik, a dopiero potem programator zaspiania.

Wskazówka

- Naciśnięcie przycisku **SLEEP** przy włączonym programatorze zaspiania spowoduje wyświetlenie czasu pozostałego do wyłączenia.

Uwaga

- W przypadku ustawienia budzika w taki sposób, aby sygnał budzika został uruchomiony w trakcie działania programatora zaspiania, programator zaspiania zostanie automatycznie wyłączony w momencie uruchomienia budzika.

Ustawianie jasności wyświetlacza